

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



Кофеварка рожковая
JK-CF55

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой JVC.

Мы рады предложить вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что вы будете довольны приобретением изделия нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Позаботьтесь о сохранности настоящего Руководства, используйте его в качестве справочного материала при дальнейшем использовании прибора.

СОДЕРЖАНИЕ

НАЗНАЧЕНИЕ.....	4
МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ И БЕЗОПАСНОСТИ.....	4
ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА.....	6
КОМПЛЕКТАЦИЯ.....	6
УСТРОЙСТВО ПРИБОРА.....	6
ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ.....	6
ПРОМЫВКА ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ	7
ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ РАЗОГРЕВ	8
ПРИГОТОВЛЕНИЕ ЭСПРЕССО	8
НАСТРОЙКА ОБЪЕМА ПОРЦИИ ЭСПРЕССО	9
ПРИГОТОВЛЕНИЕ КАПУЧИНО	9
ПОДАЧА ГОРЯЧЕЙ ВОДЫ	10
ВЫКЛЮЧЕНИЕ	10
ЧИСТКА ПРИБОРА.....	11
УДАЛЕНИЕ НАКИПИ	11
УСТРАНЕНИЕ ПРОСТЫХ НЕИСПРАВНОСТЕЙ.....	13
ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ.....	15
БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ.....	15
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ.....	15
ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ	15
СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.....	16

ПРИМЕЧАНИЕ:

Все изображения в данном руководстве приведены в качестве примеров, реальное изделие может отличаться от изображения.

НАЗНАЧЕНИЕ

Рожковая кофеварка предназначена для приготовления кофе из молотых кофейных зерен и вспенивания молока. Для приготовления кофе “Эспрессо”, “Капучино”.

Кофеварка разработана исключительно для бытового применения и должна быть использована строго по назначению. Кофеварка **не предназначена** для промышленного и коммерческого применения, а также для использования:

- в кухонных зонах для персонала в магазинах, офисах и прочих производственных помещениях;
- в фермерских домах;
- в гостиницах, отелях, пансионатах и других местах проживания;
- в сдаваемых в аренду комнатах;
- в ресторанах, барах, кафе, предприятиях общественного питания.

Изготовитель не несет ответственности за любые последствия, возникшие в результате использования аппарата не по назначению.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ И БЕЗОПАСНОСТИ

Соблюдайте следующие рекомендации по безопасности использования прибора:

- Перед использованием прибора убедитесь, что характеристики вашей электросети соответствуют указанным на маркировке изделия.
- Кофеварка должна быть заземлена. В данном приборе используется заземляющий сетевой провод и вилка с заземляющим контактом. Вилка подсоединяется к розетке, которая должна быть правильно заземлена.
- Если вы не можете подключить прибор к соответствующей розетке, обратитесь к специалисту. Не пытайтесь

самостоятельно переделать вилку или розетку.

- Розетка должна находиться в непосредственной близости от кофеварки, чтобы в случае необходимости можно было немедленно отключить прибор от электросети.
- При подключении прибора к электросети не рекомендуется использовать удлинитель, однако если это необходимо, убедитесь, что удлинитель рассчитан на потребляемую мощность прибора и обеспечивает надежное заземление.
- При подключении устройства к электрической сети не используйте переходники.
- Для дополнительной защиты в цепи питания целесообразно установить устройство защитного отключения (УЗО) с номинальным током срабатывания, не превышающим 30 мА. Для правильной установки УЗО обратитесь к специалисту.
- Рекомендуется регулярно чистить вилку питания от пыли, т.к. скопление пыли может привести к накоплению конденсата и последующему замыканию.
- При подключении к электросети и во время работы запрещается прикасаться к вилке и шнуру питания мокрыми руками.
- Перед подключением к электросети и отключением от нее отключите все рабочие режимы выключателями на корпусе.
- При отключении прибора от электросети не тяните за шнур или корпус прибора, беритесь только за вилку шнура питания.
- Следите за тем, чтобы электрошнур не перегибался, не пережимался, не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели или горячими поверхностями.
- Не допускайте повреждения изоляции сетевого шнура. Не допускайте, чтобы шнур питания свисал с края стола.

Дети или домашние животные могут потянуть за шнур и опрокинуть на себя емкость с горячим напитком.

- Запрещается использовать неисправный прибор, в том числе с поврежденным сетевым шнуром, вилок или неправильно функционирующий.
- Если кофеварка неисправна, не пытайтесь отремонтировать ее самостоятельно. Запрещается разбирать, вносить изменения в конструкцию или ремонтировать прибор самостоятельно.
- В случае возникновения неисправностей следует обращаться в авторизованные сервисные центры. Неквалифицированный ремонт снимает прибор с гарантийного обслуживания.
- Во избежание поражения электрическим током запрещается использовать прибор в помещениях с высокой влажностью (например, в ванной комнате, в сырых подвальных помещениях), в непосредственной близости от душа, ванны, умывальника, кухонной раковины, бассейна, других емкостей с водой или источников влаги.
- Запрещается погружать сетевой шнур, вилок, само устройство в воду или другую жидкость или разбрызгивать на них жидкость.
- Не используйте прибор на открытом воздухе.
- Не подвергайте прибор воздействию температур ниже 0°C. Производитель не несет ответственность за повреждения, вызванные воздействием отрицательных температур.
- Устройство должно устойчиво стоять на сухой, ровной, горизонтальной поверхности.
- Не ставьте прибор рядом с источниками тепла (электрической или газовой плитой, отопительными приборами, каминами), не ставьте его на плиту или в духовку.
- Запрещается использовать аксессуары, не входящие в комплектацию прибора.
- Выключайте устройство из сети тогда, когда оно не используется, а также во время сборки или разборки.
- Перед чисткой отключите прибор от электросети и дайте ему остыть.
- Для приготовления кофе следует использовать свежую чистую питьевую воду комнатной температуры. Если
- Запрещается использовать водопроводную воду из-под крана, используйте фильтрованную или питьевую бутилированную воду. Запрещается заливать в резервуар для воды дистиллированную, газированную или минеральную воду, любые другие напитки или жидкости.
- Запрещается наполнять резервуар кофеварки горячей водой.
- Запрещается включать кофеварку, если в резервуаре нет воды.
- Запрещается отсоединять рожок во время приготовления кофе. Дождитесь окончания процесса и подождите еще не менее 10 секунд.
- При отсоединении рожка будьте осторожны, чтобы не обжечься, поскольку металлические части очень горячие во время приготовления и сразу после окончания. Берите рожок только за ручку.
- Во время работы прибор может сильно нагреваться. Не прикасайтесь к горячим поверхностям прибора, чтобы избежать ожогов. При необходимости используйте прихватки или рукавицы.
- Приготовленный кофе очень горячий. Будьте осторожны, чтобы не пролить горячий кофе и не обжечься.
- Во время приготовления напитков будьте внимательны, чтобы не обжечься горячим паром.
- Не следует устанавливать кофеварку вблизи от стен и мебели. Выходящий пар и тепло могут вызвать их обесцвечивание и деформацию покрытия.
- Запрещается оставлять работающий прибор без присмотра.
- Храните прибор в недоступном для детей месте. Не позволяйте детям

использовать прибор без вашего просмотра. Не разрешайте детям играть с прибором.

- Данный прибор не предназначен для использования людьми с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями (включая детей), а также людьми, не имеющими достаточных знаний и опыта работы с электронными приборами, если за ними не присматривают лица, ответственные за их безопасность.

Несоблюдение мер предосторожности и безопасности может привести к неисправности прибора, травмам, ожогам, поражению электрическим током, короткому замыканию или пожару.

Производитель не несет ответственности за любые последствия, возникшие вследствие неправильного использования прибора, использования его не по назначению или несоблюдения мер предосторожности и безопасности.

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

- Условия гарантийного обслуживания приведены в Гарантийном талоне, входящем в комплект поставки изделия.
- Условия гарантийного обслуживания могут ограничить Изделие в бесплатном гарантийном обслуживании при несоблюдении правил, изложенных в инструкции по эксплуатации.

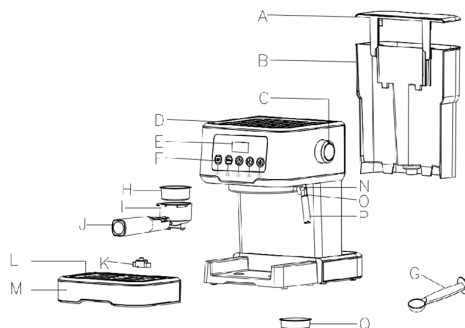
КОМПЛЕКТАЦИЯ

Откройте коробку и убедитесь, что кофеварка и все комплектующие имеются в наличии в исправном состоянии:

- Кофеварка;
- Чаша фильтра («рожок»);
- Металлический сетчатый фильтр (2 шт.);
- Мерная ложка с термометром для трамбовки кофе;

- Ёмкость для воды;
- Руководство по эксплуатации;
- Гарантийный талон.

УСТРОЙСТВО ПРИБОРА

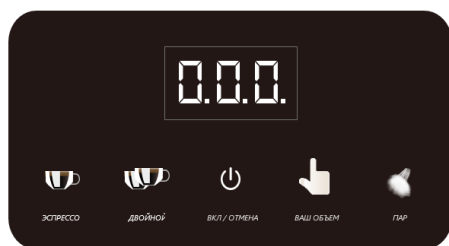


- A. Крышка резервуара для воды
- B. Резервуар для воды
- C. Регулятор подачи воды/пара
- D. Платформа для разогрева чашек
- E. Дисплей
- F. Панель управления
- G. Мерная ложка с термометром для трамбовки кофе
- H. Сетчатый фильтр для приготовления двойной порции эспрессо
- I. Металлическая чашка фильтра («рожок»)
- J. Ручка рожка
- K. Поплавок
- L. Съемная решетка
- M. Лоток для сбора капель
- N. Ручка для изменения положения трубки подачи пара
- O. Трубка подачи пара
- P. Насадка капучинатора
- Q. Сетчатый фильтр для приготовления стандартной порции эспрессо

ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ

ПРИМЕЧАНИЕ:

Все изображения в данном руководстве приведены в качестве примеров, реальное изделие может отличаться от изображения.



-  **ЭСПРЕССО** - кнопка приготовления стандартной чашки эспрессо
-  **ДВОЙНОЙ** - кнопка приготовления двойного эспрессо
-  **ВКЛ/ОТМЕНА** - кнопка включения/выключения кофеварки
-  **ВАШ ОБЪЕМ** - кнопка ручного управления приготовлением кофе
-  **ПАР** - кнопка включения/выключения режима парообразования

ПРОМЫВКА ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

1. Перед первым использованием рекомендуется протереть все поверхности корпуса прибора, а также вымыть с мягким моющим средством все съемные детали, тщательно сполоснуть и вытереть насухо.
2. После этого снимите резервуар для воды, откройте крышку резервуара для воды, налейте воду в резервуар, уровень воды не должен превышать отметку «MAX» в резервуаре. Установите резервуар обратно в корпус кофеварки и закройте крышкой.
3. Не насыпая кофе, установите один из стальных фильтров в металлическую воронку рожка и закрепите рожок на кофеварке. Для этого выровняйте «рожок» относительно паза под бойлером кофеварки, затем вставьте «рожок» в кофеварку со стороны, обозначенной «INSERT», закрепите «рожок», повернув его против часовой стрелки в положение, обозначенное «LOCK».

4. Установите на решетку под рожком и под трубкой подачи горячего пара емкость, куда будет сливаться вода.
5. Убедитесь, что ручка регулятор подачи воды/пара находится в положении OFF.
6. Подключите вилку питания кофеварки к электрической розетке.
7. Нажмите кнопку , чтобы включить кофеварку. Загорится белый индикатор питания, начнут мигать индикаторы кнопок «Эспрессо», «Двойной», «Ваш объем» и «Пар», машина начнет предварительный нагрев. После того, как все индикаторы загорятся постоянно, предварительный нагрев завершен.

ПРИМЕЧАНИЕ: если предварительный нагрев еще не завершен, кнопки «Эспрессо», «Двойной», «Ваш объем» и «Пар», не будут реагировать на нажатие, помпа не будет работать.

8. Когда кофеварка разогреется и кнопки «Эспрессо» , «Двойной» , «Ваш объем» , начнут постоянно гореть, поставьте чашку и нажмите кнопку «Ваш объем» , прибор должен начать качать воду около 30 секунд. После того как вода полилась, налейте в чашку около 100 мл. воды и остановите подачу воды с помощью повторного нажатия на кнопку «Ваш объем» , вылейте воду из чашки.
9. Кофеварка готова к эксплуатации.

ПРИМЕЧАНИЯ:

- Во время прокачки воды первый раз кофеварка может издавать достаточно сильный шум, что не является неисправностью, т.к. это вызвано воздушными пробками внутри прибора. Через 20 секунд после работы помпы шум должен прекратиться.
- Если вода не польется из «Рожка» и воздушная пробка останется, то повторно нажмите на кнопку «Ваш объем» и приоткройте немного регулятор подачи воды/пара до тех пор, пока не польется вода, после этого перекройте подачу воды.

ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ РАЗОГРЕВ

Для того чтобы приготовить превосходный горячий эспрессо, рекомендуется предварительно разогреть прибор и все аксессуары: «рожок», металлический фильтр и чашку для кофе, чтобы холодные детали не повлияли на вкус кофе, для этого:

1. Снимите резервуар для воды, откройте крышку и наполните его чистой водой до максимальной отметки. Установите резервуар обратно на корпус кофеварки и закройте крышкой.
2. Не насыпая кофе, установите один из металлических фильтров в «рожок» и закрепите его на кофеварке. Для этого выровняйте трубочку на рожке относительно паза под бойлером кофеварки, а затем вставьте рожок в кофеварку со стороны, обозначенной «INSERT». Затем закрепите рожок, повернув его против часовой стрелки в положение, обозначенное «LOCK».
3. Установите на решетку под рожком одну или две чашки, если вы собираетесь приготовить две чашки кофе.
4. Убедитесь, что регулятор подачи горячей воды/пара закрыт.
5. Подключите вилку питания кофеварки к электрической розетке.
6. Нажмите кнопку , чтобы включить кофеварку, и кофеварка начнет разогреваться.
7. Когда кофеварка разогреется и кнопки «Эспрессо» , «Двойное»  и «Ваш объем»  начнут постоянно гореть, нажмите кнопку «Ваш объем»  и слейте немного воды около 50 мл., повторно нажав на кнопку , чтобы остановить подачу воды. Цель данного шага в том, чтобы прогреть все элементы кофеварки перед приготовлением кофе.
8. Слейте из чашки воду, вытрите ее насухо и снова поставьте под диспенсер.
9. Теперь вы можете приступить к приготовлению «Эспрессо».

ПРИГОТОВЛЕНИЕ ЭСПРЕССО

1. Отсоедините рожок, повернув его по часовой стрелке. Насыпьте внутрь металлического фильтра на стандартную или двойную порцию эспрессо мерной ложкой. Одна мерная ложка рассчитана на одну порцию кофе (примерно 7 г). Утрамбуйте кофе в фильтре с помощью темперы.
2. Установите фильтр с утрамбованным молотым кофе в «рожок». Убедитесь, что на краях «рожка» нет кофе, при необходимости уберите его.
3. Установите «рожок» в кофеварку как описано выше.
4. К этому времени кофеварка должна быть уже разогрета, при этом кнопки «Эспрессо» , «Двойной»  и «Ваш объем»  должны гореть постоянно. Если кнопки мигают, подождите, когда они начнут гореть постоянно. Нажмите кнопку «Эспрессо» , чтобы начать приготовление стандартного эспрессо, или кнопку «Двойной» , чтобы начать приготовления двойного эспрессо. Через несколько секунд кофе потечет в чашку (чашки). Приготовление стандартного эспрессо по умолчанию занимает около 15 секунд, а двойного эспрессо – 25 секунд.
5. Вы также можете нажать на кнопку «Ваш объем» , чтобы включить ручное приготовление кофе и повторно нажать кнопку «Ваш объем» , чтобы остановить подачу воды. Если вы не нажмете на кнопку повторно , подача кофе остановится автоматически через 90 секунд.
6. По окончании приготовления отсоедините рожок, повернув его по часовой стрелке, выбросьте кофейную гущу из фильтра. Подождите, пока все детали остынут, и промойте их под краном.

ВНИМАНИЕ:

- Не оставляйте кофеварку без присмотра во время приготовления кофе. В процессе варки кофе может потребоваться ваше участие.
- Следите, чтобы во время приготовления кофе в резервуаре была вода. В противном случае помпа кофеварки может выйти из строя.

НАСТРОЙКА ОБЪЕМА ПОРЦИИ ЭСПРЕССО

- Чтобы настроить время приготовления стандартной порции эспresso, после окончания разогрева, когда кнопки ,  и  горят постоянно, нажмите и 3 секунды удерживайте кнопку «Эспresso»  после этого кнопка «Эспresso»  начнет мигать и кофеварка подаст три звуковых сигнала и начнет приготовление. Когда в чашке окажется нужный вам объем, снова нажмите кнопку «Эспresso», чтобы сохранить данный объем одной чашки.
- После того как установлено время приготовления стандартного эспresso, время приготовления двойного эспresso корректируется автоматически из расчета, что время приготовления двойного эспresso равно времени приготовления стандартного эспresso умноженного на два.
- Если будет запрограммировано время приготовления для двойного эспresso, которое устанавливается аналогично процедуре установке стандартного эспresso, то время приготовления для стандартного эспresso будет выставлено автоматически из расчета приготовления двойного эспresso, поделенное на два.
- Для настройки двойного эспresso надо будет нажать на кнопку «Двойное»  на 3 секунды.

ПРИМЕЧАНИЕ:

- Устанавливаемое время приготовления стандартного эспresso не может превышать 45 секунд.
- Устанавливаемое время приготовления двойного эспresso не может превышать 90 секунд.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ КАПУЧИНО

Для того чтобы получить капучино, нужно приготовить чашку эспresso, а затем сверху добавить вспененное молоко.

1. Для приготовления капучино необходимо использовать чашку большого объема, приблизительно два в два-три больше стандартной.
2. Приготовьте эспresso (см. раздел «Приготовление эспresso»). Во время приготовления кофе подача горячей воды/пара должна быть перекрыта регулятором «подачи горячей воды/пара».
3. Наденьте на трубку подачи воды/пара насадку для капучино.
4. Налейте в стакан или другую емкость 100 мл молока (на каждую чашку). Рекомендуется использовать цельное молоко из холодильника жирностью не менее 3%. Молоко должно быть холодным!
5. При выборе емкости учитывайте, что молоко увеличится в объеме в два раза. Рекомендуемый диаметр емкости составляет не менее 70±5 мм.
6. Нажмите кнопку «Пар» , чтобы включить режим образования пара, после этого кнопка «Пар» начнет мигать, а кнопки «Эспresso» , «Двойной»  и «Ваш объём»  погаснут. Подождите, когда кнопка «Пар»  станет гореть постоянно.
7. Медленно поворачивайте регулятор подачи воды/пара против часовой стрелки, из насадки для капучино, установленной на трубке для пара, выльется немного воды, а затем начнет

выходить пар. Отрегулируйте небольшой поток пара регулятором.

ВНИМАНИЕ:

Запрещается быстро и резко поворачивать регулятор подачи воды/пара, т.к. в этом случае может образоваться на выходе слишком много пара, что может привести к ожогу!

8. Через 5 секунд после начала выхода пара погрузите насадку для капучино в молоко на глубину 1 см. Перемещайте емкость с молоком вверх-вниз, чтобы взбить молоко и приготовить пену.
9. Когда нужный результат будет достигнут, переключите регулятором подачу воды/пара.
10. Нажмите кнопку , чтобы выключить кофеварку при необходимости.
11. Сразу после приготовления протрите отверстие для выпуска пара влажной губкой, но будьте осторожны, чтобы не обжечься. Затем снова включите подачу пара, как описано выше, на 5 секунд, чтобы внутри трубки не оставалось остатков молока.
12. Перелейте вспененное молоко в чашку с готовым эспрессо – капучино готов! Добавьте сахар по вкусу и при желании добавьте какао-порошка сверху на вспененное молоко.
13. Если парообразование длится больше 3 минут непрерывно, то кнопка «Пар»  начнет быстро мигать, сообщая о том, что кофеварка перегрелась. В этом случае нажмите кнопку приготовления эспрессо, чтобы охладить кофеварку.
14. Сразу после приготовления капучино кофеварка будет очень горячей и при попытке приготовить кофе кнопки ,  и  будут быстро мигать. Перед приготовлением последующих порций кофе следует подождать не менее 5 минут, чтобы кофеварка остыла.
15. Не пытайтесь отсоединить рожек, пока кофеварка не остыла. Чтобы охладить

кофеварку быстрее, вы можете ненадолго включить подачу воды (см. раздел «Подача горячей воды»). В противном случае кофе может иметь привкус горелого.

ВНИМАНИЕ:

Следите, чтобы во время образования пара в резервуаре была вода. В противном случае помпа кофеварки может выйти из строя.

ПОДАЧА ГОРЯЧЕЙ ВОДЫ

Вы можете использовать функцию подачи горячей воды для приготовления чая или других напитков, разогрева чашек или быстрого охлаждения кофеварки после образования пара.

1. Нажмите кнопку , чтобы включить кофеварку, и кофеварка начнет разогреваться.
2. Когда кофеварка разогреется, нажмите кнопку «Ваш объем»  и поверните регулятор подачи горячей воды/пара в положение, соответствующее подаче горячей воды/пара. Из трубки потечет горячая вода.
3. Когда воды будет достаточно, выключите подачу воды, снова нажмите кнопку «Ваш объем»  и верните регулятор подачи горячей воды/пара в положение, соответствующее выключению подачи горячей воды/пара.

ВНИМАНИЕ:

Из трубки будет вытекать очень горячая вода, будьте осторожны, чтобы не обжечься.

ВЫКЛЮЧЕНИЕ

- По окончании использования кофеварки нажмите кнопку , чтобы ее выключить. Все кнопки должны погаснуть.
- При отсутствии нажатий на кнопки управления кофеварки в течение 25 минут она выключается автоматически в целях экономии электроэнергии.

- Если вы не планируете пользоваться кофеваркой, отсоедините вилку питания от розетки.

ЧИСТКА ПРИБОРА

Чистку прибора следует проводить после каждого использования.

1. После окончания работы отключите прибор от электросети и дайте ему полностью остыть.
2. Отсоедините рожок, повернув его по часовой стрелке, выбросьте кофейную гущу из фильтра.
3. Вымойте резервуар для воды с крышкой, лоток для сбора капель, съемную решетку лотка, рожок и фильтр, а также насадку для капучино, если она использовалась, под краном с применением мягкого моющего средства, сполосните и вытрите насухо.
4. Если фильтр засорился молотым кофе, почистите его щеточкой с тонкой щетиной.
5. Протрите корпус кофеварки слегка влажной тканью.

ВНИМАНИЕ:

Запрещается использовать растворители или спирт для очистки поверхностей прибора. Запрещается погружать корпус прибора в воду.

Детали кофеварки не предназначены для мытья в посудомоечной машине.

УДАЛЕНИЕ НАКИПИ

- Чтобы кофеварка могла эффективно работать, все ее внутренние трубки сохранялись чистыми, а вкус и аромат кофе был на высоте, следует проводить очистку прибора от накипи каждые 2-3 месяца. Чтобы уменьшить образование накипи используйте очищенную отфильтрованную воду или бутилированную без добавления солей.
- Кофеварка напоминает о необходимости провести очистку от накипи через каждые 500

циклов приготовления любого напитка, при этом все пять кнопок одновременно быстро мигают пять раз по окончании разогрева. Это будет происходить каждый раз до тех пор, пока очистка от накипи не будет проведена.

- Чтобы отключить напоминание о необходимости очистки от накипи, в режиме ожидания одновременно нажмите и 3 секунды удерживайте кнопки  и , тогда эти две кнопки быстро мигнут три раза, после этого напоминание будет отключено и отсчет циклов приготовления напитков начнется заново.
- 1. Наполните резервуар для воды чистой водой со средством для удаления накипи в кофеварках в пропорции, рекомендованной в инструкции к средству для удаления накипи, до максимальной отметки. (Вы также можете использовать лимонную кислоту, в этом случае пропорция лимонной кислоты к воде будет 3:100).
- 2. Не насыпая кофе, закрепите рожок на кофеварке.
- 3. Установите на решетку под рожком емкость для сбора воды.
- 4. Убедитесь, что подача горячей воды/пара отключена регулятором «поддачи горячей воды/пара».
- 5. Подключите вилку питания кофеварки к электрической розетке. Нажмите кнопку , чтобы включить кофеварку, и кофеварка начнет разогреваться.
- 6. Когда кофеварка разогреется и все кнопки ,  и  начнут гореть постоянно, нажмите кнопку . Когда в емкость перетечет примерно 200 мл воды, снова нажмите кнопку , чтобы остановить подачу воды.
- 7. Подождите, когда кофеварка снова разогреется и кнопки ,  и  начнут гореть постоянно.
- 8. Нажмите кнопку , чтобы включить режим образования пара, после этого кнопка  начнет мигать, а кнопки ,  и  погаснут. Подождите,

когда кнопка  станет гореть постоянно.

9. Медленно поворачивайте регулятор подачи воды/пара против часовой стрелки, и из трубки подачи воды/пара, начнет выходить пар. Выпускайте пар в течение 2 минут. Затем отключите подачу пара регулятором подачи горячей воды/пара и сразу же нажмите кнопку , чтобы выключить кофеварку. Подождите не менее 15 минут, чтобы дать средству для удаления накипи достаточно времени для удаления накипи с внутренних трубок кофеварки.
10. Нажмите кнопку , чтобы включить кофеварку, и кофеварка начнет разогреваться.
11. Когда кофеварка разогреется и все кнопки ,  и  начнут гореть постоянно, нажимая кнопку , слейте оставшуюся воду со средством для накипи.
12. Затем наполните резервуар чистой водой и повторите шаги 5-9 не менее трех раз, чтобы промыть кофеварку, только при этом не нужно выключать кофеварку и ждать 15 минут в шаге 9.

ВНИМАНИЕ:

- **Для удаления накипи рекомендуется использовать специальные средства для удаления накипи из кофеварок/кофемашин.**
- **Использование неподходящих средств, а также нерегулярное удаление накипи могут привести к неисправностям, на которые не распространяются гарантийные обязательства производителя.**
- **Перед применением средств по очистке от накипи изучите инструкцию по применению конкретного используемого средства и следуйте приведенным в нем рекомендациям.**

УСТРАНЕНИЕ ПРОСТЫХ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

При возникновении неполадок в работе кофеварки, попробуйте устранить их, воспользовавшись рекомендациями в таблице ниже. Если неисправность не устраняется, не пытайтесь разбирать и самостоятельно ремонтировать прибор, обратитесь в сервисный центр производителя.

Неисправности	Возможные причины	Способы устранения
Кофеварка не работает.	Не подключено питание.	Убедитесь, что вилка питания подключена к розетке, контакт плотный и розетка исправна.
	Кофеварка неисправна.	Обратитесь в сервисный центр производителя.
Не начинает течь вода.	В резервуаре для воды нет воды.	Наполните резервуар водой.
	Резервуар для воды неправильно установлен.	Правильно установите резервуар для воды.
	В резервуаре есть вода, но поступление воды не начинается.	Снимите резервуар для воды и влейте примерно 5 мл воды в отверстие забора воды. Снова установите резервуар для воды и используйте функцию подачи горячей воды.
Нет пара.	В резервуаре нет воды.	Наполните резервуар водой.
	Кофеварка не разогрелась.	Подождите, когда кофеварка разогреется.
	Резервуар для воды неправильно установлен.	Правильно установите резервуар для воды.
	Трубка подачи воды/пара засорилась.	Выключите кофеварку, прочистите трубку подачи воды/пара проволокой. В дальнейшем выполняйте чистку трубки после каждого приготовления молочной пенки.
Вода вытекает со дна кофеварки.	В лотке скопилось слишком много воды.	Слейте воду и вымойте лоток. Следите, чтобы в нем не скапливалось слишком много воды.
	Кофеварка неисправна.	Обратитесь в сервисный центр производителя.
Вода вытекает сбоку от фильтра.	На краю фильтра есть много молотого кофе.	Уберите лишний кофе с края фильтра.

Неисправности	Возможные причины	Способы устранения
Кофе эспрессо имеет привкус кислоты или уксуса.	Не была проведена промывка после очистки кофеварки от накипи.	Выполняйте процедуру очистки от накипи полностью, включая последующую промывку кофеварки обычной чистой водой, как описано в разделе «Удаление накипи».
	Молотый кофе испортился из-за неправильных условий хранения.	Используйте свежий молотый кофе. Храните кофе в прохладном сухом месте. После открытия упаковки, следите, чтобы кофе хранился в герметичной таре, плотно его закрывайте. Рекомендуется хранить открытый кофе в холодильнике.
Кофе недостаточно крепкий.	Используется кофе слишком крупного помола.	Используйте кофе среднего помола.
	Кофе не был утрамбован.	Утрамбовывайте кофе в фильтре темпером.
Кофе течет из диспенсера очень медленно.	Используется кофе слишком мелкого помола.	Используйте кофе среднего помола.
	Кофе был утрамбован слишком плотно.	Утрамбовывайте кофе в фильтре темпером не слишком плотно.
	Слишком много кофе.	Кладите кофе мерной ложкой из расчета одна ложка на стандартный эспрессо или две ложки на двойной эспрессо.
Не получается вспенить молоко с помощью пара.	Вы начинаете вспенивание, когда вода недостаточно нагрелась.	 Дождитесь, когда загорится кнопка , и только после этого начинайте вспенивание молока.
	Емкость с молоком слишком большая или имеет неподходящую форму.	Используйте узкую и высокую емкость.
	Молоко прокисло.	Используйте свежее цельное молоко. Допустимо использовать лишь чуть подкисшее молоко.
	Трубка подачи/воды пара или насадка для капучино засорились.	Прочистите отверстия трубки и насадки иглой или проволокой. В дальнейшем выполняйте очистку трубки и насадки, сливая через них немного воды, после каждой операции вспенивания молока.
Не получается приготовить кофе.	Регулятор подачи воды/пара находится в неправильном положении.	Поверните регулятор подачи воды/пара в положение, соответствующее выключению подачи воды/пара.
Кнопки приготовления эспрессо быстро мигают.	Кофеварка слишком горячая.	Подождите, когда кофеварка остынет, или охладите ее включив ненадолго подачу воды.

ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

- Транспортировку приборов проводят всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте конкретного вида.
- При перевозке прибора используйте оригинальную заводскую упаковку. Прибор должен быть надежно зафиксирован в упаковке. Оберегайте прибор от ударов и падения. Упаковка с прибором должна быть надежно зафиксирована стропами, ремнями или сеткой во избежание ее перемещения во время транспортировки.
- Транспортировка приборов должна исключать возможность непосредственного воздействия на них атмосферных осадков и агрессивных сред. Перед тем как убрать прибор на хранение проведите полную чистку и дайте высохнуть всем деталям.
- Приборы необходимо хранить в закрытом сухом и чистом помещении при температуре окружающего воздуха не ниже +5°C и не выше +40°C, с относительной влажностью не выше 80% и отсутствии в окружающей среде кислотных и других паров, отрицательно влияющих на материалы приборов.

БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ



Ваше устройство спроектировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые можно утилизировать и использовать повторно.

Если товар имеет символ с зачеркнутым мусорным ящиком на колесах, это означает, что товар соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС.

Ознакомьтесь с местной системой раздельного сбора товаров. Соблюдайте местные правила. Утилизируйте старые устройства отдельно от бытовых отходов. Правильная утилизация вашего товара позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и человеческого здоровья.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение питания: 220-240 В, ~50 Гц
Потребляемая мощность: 1100 Вт
Объем резервуара для воды: 1,5 литра
Размеры изделия: 27,4*22,7*30,0 см
Вес изделия: 3,7 кг
Класс электробезопасности: Класс I

В связи с постоянным усовершенствованием изделий производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн, комплектацию и технические характеристики прибора без предварительного уведомления.

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ

Товар сертифицирован.
Товар соответствует требованиям нормативных документов:
ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»;
ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».
ТР ТС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электро-

техники и радиоэлектроники».

При отсутствии копии нового сертификата в коробке спрашивайте копию у продавца.

Полную информацию о сертификате соответствия вы можете получить у продавца или на сайте jvc-rus.ru



Изготовитель:

ПИОНИР ХАЙ ТЕХНОЛОДЖИ ЛИМИТЕД.

Адрес: Офис Б 21/Ф Квонг Фат Хонг здание 1, Рамсей ст, Шеунг Ван, Гонконг.

Сделано в Китае.

Импортёр/организация, уполномоченная на принятие претензий на территории России: ООО «СЕРВИС-ВИП». 144009, Московская область, г. Электросталь, ул. Корнеева, д. 6б, оф. 203

** Данные могут быть изменены в связи со сменой изготовителя, продавца, производственного филиала, импортера в РФ. В случае изменения данных актуальная информация указывается на дополнительной наклейке, размещенной на упаковке изделия.*

Дата производства указана на упаковке или изделии.

Срок службы изделия – 3 года

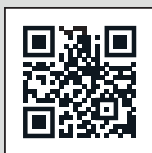
Гарантийный срок – 1 год

Гарантийное обслуживание осуществляется согласно прилагаемому гарантийному талону. Гарантийный талон и инструкция по эксплуатации являются неотъемлемыми частями данного изделия.

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Благодарим вас за приобретение продукции JVC. Мы рады предложить вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением изделия от нашей фирмы. В случае если ваше изделие марки JVC будет нуждаться в техническом обслуживании, просим вас обращаться в один из ав-

торизованных сервисных центров (далее – АСЦ). С полным списком АСЦ и их точными адресами вы можете ознакомиться на сайте jvc-rus.ru



jvc-rus.ru